

|   |  |
|---|--|
| <b>PARITAIR COMITÉ VOOR DE METAAL-,<br/>MACHINE- EN ELEKTRISCHE BOUW - SECTIE<br/>MONTEERDERS</b>   | <b>COMMISSION PARITAIRE DES CONSTRUCTIONS<br/>MÉTALLIQUE, MÉCANIQUE ET ÉLECTRIQUE -<br/>SECTION MONTEURS</b>   |
| <i>Collectieve arbeidsovereenkomst van 21 no-<br/>vember 2011</i>   | <i>Convention collective de travail du 21 novembre<br/>2011</i>  |
| <b>TOT VERLENGING VAN HET ARTIKEL 6 §3 VAN<br/>HET NATIONAAL AKKOORD 1995-1996 VAN 16<br/>SEPTEMBER 1995</b>  | <b>PROLONGEANT L'ARTICLE 6 §3 DE L'ACCORD<br/>NATIONAL 1995-1996 DU 16 SEPTEMBRE 1995</b>  |
| <b>Artikel 1.</b>   | <b>Article 1.</b>  |
| Deze overeenkomst is van toepassing op de werk-<br>gevers en arbeiders van de ondernemingen welke<br>ressorteren onder het paritair comité voor de me-<br>taal-, machine- en elektrische bouw, met uitzonde-<br>ring van die welke tot de sector van de ondernemin-<br>gen der metaalverwerking behoren.  | La présente convention s'applique aux employeurs et<br>aux ouvriers des entreprises ressortissant à la com-<br>mission paritaire des constructions métallique, méca-<br>nique et électrique, à l'exception de celles apparte-<br>nant au secteur des entreprises de fabrications métal-<br>liques.   |
| Onder "arbeiders" wordt verstaan de mannelijke en<br>vrouwelijke arbeiders.   | On entend par "ouvriers", les ouvriers et les ouvrières.   |
| <b>Art. 2.</b>  | <b>Art. 2.</b>   |
| Het artikel 6 §3 van het nationaal akkoord 1995-<br>1996 van 16 september 1995, dat voorziet in de<br>mogelijkheid de inhaalrust ten beloop van maximaal<br>het wettelijk bepaald aantal overuren niet toe te<br>kennen, onder voorwaarde dat er op ondernemings-<br>vlak een collectieve arbeidsovereenkomst wordt ge-<br>sloten, wordt verlengd tot 30 juni 2013. | L'article 6 §3 de l'accord national 1995-1996 du 16<br>septembre 1995, qui prévoit la possibilité de ne pas<br>accorder de repos compensatoire à concurrence du<br>nombre maximum d'heures supplémentaires fixé par<br>la loi, à condition qu'une convention collective de tra-<br>vail soit conclue au niveau de l'entreprise, est prolon-<br>gé jusqu'au 30 juin 2013. |
| <b>Art. 3.</b>  | <b>Art. 3.</b>   |
| Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt geslo-<br>ten voor bepaalde duur, gaande van 1 januari 2011<br>tot 30 juni 2013.   | La présente convention collective de travail est<br>conclue pour une durée déterminée qui s'étend du 1 <sup>er</sup><br>janvier 2011 jusqu'au 30 juin 2013.  |

Neerlegging-Dépôt: 01/12/2011  
Regist.-Enregistr.: 22/12/2011  
N°: 107601/CO/111.03